

la Redacción del periódico hecha por nuestro paisano y estimado amigo don Eduardo Rullán. Es sumamente interesante para los agricultores de este valle y de toda la isla conocer la pregunta formulada por el Sr. Rullán y la contestación que se le dá acerca de esa plaga que mata almendros y albaricoqueros en muy poco tiempo y amenaza destruir por completo esta clase de arbolado; por esto no hemos podido resistir al deseo de reproducirlas, en la seguridad de que han de leerlas con gusto cuantos por el porvenir de nuestra agricultura se preocupan. Helas aquí:

«Tengan la bondad de darme alguna información sobre una enfermedad que hace tiempo ataca á los almendros y albaricoqueros en este pueblo, cuyos árboles mueren en la forma poco más ó menos que á continuación voy á detallarles. En mi terreno, los almendros que este año han muerto son cinco y un albaricoquero. En los seis árboles, la edad es poco más ó menos de 6 hasta 10 años de trasplantados. Cinco de ellos murieron en el término de unas dos semanas, en la última parte del verano, y uno de éstos pocos días después de haberle recogido el fruto, que por cierto nada se notaba en él que indicase alteración alguna en sus hojas, las que estaban muy verdes y lozanas.

Los citados árboles tenían un aspecto de gran frondosidad, tanto en las hojas como en el fruto. A los pocos días, las hojas se ponen caídas y en tres ó seis días quedan secas completamente en el árbol. En todos ellos, al observar el tronco del árbol, cuando se ven las hojas secas ya, se notan en él agujeritos, en el que hay un pequeño bicho volátil al parecer.

Como es el primer año que en mi finca ha ocurrido tal fenómeno, no me había dedicado á observar nada de lo antes dicho.

En este pueblo hay una creencia de que los pájaros en general son más bien dañinos que útiles á la agricultura, cosa que me parece equivocada, pues en este pueblo no hay casi pájaro alguno y las plagas en la agricultura son generales. Su opinión sobre esto de los pájaros sería de gran utilidad para saber si la destrucción de pájaros es uno de los factores principales en el desarrollo de las plagas que aquí tenemos en las frutas.—*Eduardo Rullán.*»

«El insecto que ataca á sus árboles es, sin duda, el *Scolytus Rugulosus*, coleóptero que ataca la corteza de los árboles frutales, pero nos causa sorpresa de que esté haciendo tanto daño á sus árboles, pues ordinariamente estos insectos no se multiplican muy rápidamente, y rara vez causan un daño grande. El hecho de que este ataque sea tan grave en sus árboles, demuestra que éstos no están en una condición sana, normal. Le aconsejamos que corte todos los árboles que estén muy infestados y las ramas infestadas de los otros árboles que no lo estén tanto, y mantenga el huerto en una condición vigorosa y sana. Puede ser bueno la solución siguiente: Disuelva tanto carbonato de sodio como sea posible en seis galones de agua, también un galón de jabón blando en la misma agua y mezcle todo con cal recién apagada, en cantidad suficiente para hacer una lechada espesa. Aplique esta solución con una brocha.

Tiene Vd. razón al suponer que la destrucción de los pájaros es causa del aumento de las plagas de insectos en su distrito. Si bien es cierto que los pájaros pueden causar algún daño en la fruta, picándola, sin embargo, es mucho mayor el bien que hacen, destruyendo un sinnúmero de insectos».

Se desea alquilar

Una casa recién construida, que reúne todas las comodidades apetecibles, situada en la calle de San Bartolomé, ensanche de Ca'n Pereta.

Para más informes dirigirse á D. Bartolomé Coll, calle de Santa Teresa n.º 53.

Crónica Local

Están enterados nuestros lectores del magno proyecto del Jefe de Telégrafos de Palma, D. Miguel Zornoza, de unir por medio de una red telefónica todos los pueblos de esta isla, hoy ya podemos decir en vías de realización. El número de abonados en cada uno de éstos es considerable, por cuya razón ha de resultar en extremo ventajoso para colectividades ó particulares de todos los ramos de la producción el poderse comunicar cómodamente desde sus casas ú oficinas con todas sus relaciones, así de la misma población en que residen como de cualquiera otra de Mallorca, á cuyo efecto se entregará á cada abonado el correspondiente *carnet*.

No obstante, por lo que á Sóller respecta, no vacilamos en asegurar podría ser, debería ser, y *que será* mucho mayor en cuanto se persuadan los que no figuran todavía en las listas de abono y deberían al parecer figurar, de que ha sido calumniosa la especie que se ha propalado, sin duda con mal fin, de que en la citada red no estaba incluida la capital. Estamos autorizados para desmentirla, para asegurar á todos aquellos á quienes la tal especie enfrió el entusiasmo y los ha mantenido indecisos para abonarse, que sí, que en Palma habrá también central, como en los demás pueblos, la que con todos sus abonados quedará incluida en la red inter-urbana, como la de éstos, y que de consiguiente podrán comunicar con cualquiera de ellos, como con cualquiera de los de los demás pueblos, los abonados de aquí.

Hasta el presente se limita á 50 el número de los que se han inscrito en Sóller; ¿no se podría este número por lo menos duplicar? ¿Es posible que no debiéndose pagar más que *cinco pesetas mensuales*, por esta ínfima cantidad quieran estar privados comerciantes, industriales, agricultores, etc., hasta los burgueses que no se dediquen á ninguna clase de negocios, de relacionarse con los demás de todos los pueblos, con las fuerzas vivas de Mallorca entera?

Han solicitado el abono hasta la hora presente los señores y centros siguientes:

«Marítima Sollerense»
D. Antonio Piña. Sta. Teresa, 35.
» José Aguiló. Luna, 3.
» Juan Morell, fabricante.
Sr. Marroig. «La Lareña».
D. Loreto Viqueira. Mar.
Fonda «Marina».
D. Ramón Casanovas. F.ª de Curtidos.
Fonda-restaurant Estación.
D. Miguel Forteza. Choclatería. Luna.
» Bernardo Castañer. Luna, 137.
Fonda Pentinadó.
D. Damián Orell. Serra, 16.
Hdos. de Pedro A. Rullán, fabricantes.
D. Francisco Mayol Frau, carpintero.
» Andrés Verd Vicens. Alquería, 18.
Sr. Verd Vicens. Luna, 15.
Sres. Bauzá Hermanos. Gran-Vía, 4-6.
D. Miguel Colom. Mar, 77.
» Miguel Lladó. Luna, 49.
» José Borrás Pastor. Luna, 7.
Sr. Pizá Alcover. F.ª de tejidos.
D. José Forteza Forteza. Mar, 7.
» Antonio Valls. Plaza Constitución, 25.
» Salvador Elías. «La Artística». Luna, 5.
Círculo Sollerense.
D. Guillermo Valls Valls. Sastrería.
Sociedad recreativa «La Unión».
D. Miguel S. Bennasar. Luna.

(Continuará).

Las listas para el mencionado abono permanecen abiertas en la Estación telefónica de esta ciudad y en la Redacción de este periódico.

Las funciones del sábado y domingo últimos en el «Cinema-Victoria» viéronse como de costumbre concurridas, siendo del agrado de los concurrentes las proyecciones todas y de una manera especial la de la película dramática *¡El Aparecido!*, que por todos los que á los asuntos fantásticos y emocionantes muestran predilección fué elogiada y aplaudida.

Hoy y mañana se proyectará en el mismo cine otra película que sin duda será del agrado del público, ó mejor dicho dos, porque además de la dramática *El hombre que robó*, se proyectará otra que se impresionó en Palma cuando el entierro del Obispo Dr. Campins, que también con seguridad agrada por lo interesante tratándose de una actualidad de tanto relieve y sabor local.

Una excursión de alumnos del Instituto General y Técnico, de Palma, los del sexto año, en número de más de treinta acompañados de sus profesores D. Miguel Sampol y D. Jaime Alorda, visitó el lunes nuestra ciudad.

Llegaron los excursionistas por la mañana en el tren de las 8'45, y dirigieron seguidamente en el tranvía al Puerto, donde visitaron el oratorio de Santa Catalina y demás sitios de la barriada desde los cuales pueden admirarse hermosos paisajes. Al regresar, fueron al restaurant de la estación del ferrocarril, donde se les sirvió la comida; visitaron después la fábrica de electricidad, y á cosa de las dos emprendieron la vuelta á Palma, efectuándolo en cinco carruajes por Deyá, Miramar y Valldemosa, en cada uno de cuyos puntos visitaron igualmente lo más notable.

Dicennos que para los mencionados profesores y estudiantes fué sumamente agradable la excursión, de lo que nos alegramos infinito.

Hemos recibido de la Delegación del «Banco Vitalicio de España» en Palma de Mallorca un ejemplar de la Memoria que fué leída en la Junta General de señores accionistas de dicha compañía de seguros el día 11 de Marzo del año próximo pasado, que ha sido últimamente impresa. En la misma se dá detallada cuenta del estado floreciente de la compañía, en cuyo finido ejercicio ha realizado 1840 operaciones con el ingreso de 15.981.391'67 pesetas de capital y 31 mil 523'71 de rentas.

Se aprobaron todas las operaciones realizadas por el «Banco» durante el año último y la Memoria y estado de la situación en 31 de Diciembre de 1913.

Nos place consignar en estas columnas el éxito alcanzado por el «Banco Vitalicio de España» debido á la acertada gestión de su Junta de Gobierno y al celo con que ha cumplido su cometido el personal que está á sus órdenes. Celebraremos que en lo sucesivo continúe obteniendo éxitos como los consignados y mereciendo la confianza de cada día mayor del público, ya que por ser la compañía de seguros más importante de la Nación y por las ventajas que al público ofrece bien se lo merece.

Por Valldemosa y Deyá vino el jueves á esta ciudad el ex-ministro liberal don Miguel Villanueva con el fin de conocer las bellezas de este valle y hacer, si el tiempo hubiera sido favorable, una excursión al *Torrent de Pareis*.

Acompañábale su hijo D. Alberto, el presidente de la Diputación, D. Ignacio Riquer; el jefe del partido liberal, don Bernardo Amer; el presidente de la Comisión Provincial, D. Luis Alemany; el ex-senador del Reino, D. Pedro Martínez, y los Sres. D. Antonio Pujol, D. Miguel Oliver, D. Juan Canals y D. Antonio Cañellas.

Hicieron los excursionistas el viaje en

tres automóviles, y llegaron á la población á cosa de las doce y media, siendo recibidos en las inmediaciones de la fábrica del gas por el jefe local del partido, D. Juan Canals Estades, y los señores D. Ramón Coll Bisbal y D. Juan Estades, Alcalde de Fornalutx. Comieron en la fonda de La Marina, y á los postres recibió el Sr. Villanueva la visita del diputado á Cortes D. Jerónimo Estades, de D. Juan Puig, Alcalde de esta ciudad y de buen número de amigos políticos.

Por la tarde visitaron el Sr. Villanueva y sus acompañantes el Puerto, Biniraix (descansando un rato en la señorial casa de *Ca's Don*) y Fornalutx, á la entrada de cuya población fueron recibidos por los señores Alcalde, Cura-Párroco, Vicario y no solamente por el partido liberal en masa sí que también por otras personas visibles de la localidad sin distinción de matices políticos. En casa del Sr. Estades se sirvió á los ilustres visitantes y demás personas un delicado *lunch*.

El hijo del Sr. Villanueva, D. Alberto, que es Inspector Jefe de Telegrafía sin hilos, visitó también la estación radiotelegráfica de *Muleta*, y al anochecer emprendieron todos el viaje de regreso por el *Coll*, mostrándose el Sr. Villanueva encantado de los bellos paisajes que en tan corto tiempo había podido admirar y sumamente complacido de las atenciones que en todas las poblaciones visitadas había recibido.

Plácenos así consignarlo, y nos alegraremos se lleve como de aquí de toda la isla, el Sr. Villanueva, grato recuerdo.

Por medio de circulares que hemos recibido en el último correo de Méjico, se nos participa que ha quedado disuelta la sociedad mercantil que giraba en la plaza de Mérida bajo la razón social de *Haro y Comp.ª Sucesores, S. en C.*, y se ha constituido otra al mismo nombre que se dedicará á iguales negocios y á otros nuevos y tiene á su cargo la liquidación de aquélla. Es socio gerente de la recién constituida sociedad nuestro paisano don Bartolomé Puig Morell y comandatarios los Sres. D. Manuel Noriega y D. Pedro E. Landeras, habiendo conferido poder general al antiguo empleado de dicha casa D. Luis Vellido, quien llevará con el Gerente la firma de la Sociedad.

Agradecidos á la atención que á los señores Haro y Comp.ª Sucesores, S. en C., hemos merecido, deseámosles acierto en las operaciones y éxito en el negocio que han emprendido.

Fríos, desapacibles, verdaderamente invernales fueron los primeros días de la semana que hoy fine, habiendo sido hermoso, despejado y de una temperatura primaveral el domingo. Cayó por la noche una fuerte granizada que, según noticias, causó en los tiernos frutos de los almendros, en las naranjas y limones y sobre todo en las hortalizas recién transplantadas, daños de consideración; siguió luego lluvia, y acabó con una nevada general y tan abundante, que ha sido sin disputa la mayor de este invierno que va el próximo día 21 á terminar. Blancos completamente aparecieron el martes todos los montes que nos circundan hasta su misma base, hasta el mismísimo fondo del valle. Presentaba el paisaje un bello aspecto al amanecer; pero como no cesó la lluvia hasta después, quedó en breve fundida la nieve en el llano y en las faldas de los montes, no habiéndola ya más que en el *Puig Major* y crestas más elevadas del E. á la hora en que escribimos.

Los últimos días han vuelto á ser de primavera, de cielo diáfano y esplendente sol; no obstante, el frío por las noches y de madrugada continúa dejándose sentir, sin duda porque son también despejadas

las noches como los días y el relente es abundante durante las mismas por causa de la diurna evaporación.

A medida que avanza la cuaresma es mayor la concurrencia de fieles á los sermones que, con palabra fácil y clara dicción, predica el Rvdo. D. Gregorio Barceló.

Anoche, sobre todo, lo fué de un modo especial, sin duda porque había de explicarse la conversión de la Samaritana y es este tema al parecer más simpático á cierto público rutinario que sólo cuando de tal ó cual cosa que le halaga sabe ha de tratarse se siente atraído y se «molesta» en acudir.

El aumento de la concurrencia en los demás días se explica por la devoción que se tiene aquí al glorioso Patriarca San José, y actualmente se celebra con toda solemnidad la novena preparatoria de su fiesta.



Sección Necrológica

No estaba aun cicatrizada la profunda herida abierta en el corazón de nuestro buen amigo D. Francisco Puigserver, de Ca's Don, por la pérdida de su tío materno D. Antonio de Rentierre, cuando la muerte ha visitado de nuevo aquella mansión arrebatando, cruel, la vida de su hijo primogénito, niño de veintidos meses en quien, después de Dios, tenían sus complacencias los padres y la familia toda.

Voló al cielo, á la una de la madrugada del domingo, habiendo resultado ineficaces los poderosos auxilios de la Ciencia, que luchó constantemente para arrancar á la muerte la inocente víctima, y la solicitud con que le cuidaron los padres.

La noticia se conoció en Sóller por la mañana del domingo, y en el tren de la una y cuarto subieron para Palma algunos amigos para testimoniar personalmente á los señores barones de Pinopar su sentimiento y la parte que tomaban en su desconsuelo.

El entierro, que tuvo lugar el día mismo de la defunción, á las cinco de la tarde, fué extremadamente concurrido, desfilando por delante nuestros queridos amigos lo más selecto de la sociedad palmesana y comisiones de algunos pueblos de la isla donde había llegado la triste nueva.

Enviamos desde estas columnas á los padres de la criatura señores barones de Pinopar, abuelo materno Excmo. señor D. José Ripoll, abuela materna doña Ana de Rentierre y demás familia la expresión de nuestro más sentido pésame. Sea lenitivo á su dolor la seguridad de que tienen en el Cielo un ángel que rogará por ellos.

**

En la finca Alconassa, de nuestro estimado amigo D. Ramón Casasnovas, ocurrió el domingo último la defunción de la niña Isabelita Ripoll Casasnovas, hija de otro muy querido amigo nuestro, el médico D. Guillermo Ripoll, y nieta de aquél.

La angelical criatura en quien ha hecho presa la muerte despiadada tras breve y penosa enfermedad, contaba sólo once meses de edad y era el encanto de sus padres y de toda la familia.

El mismo día de la defunción, al anocheecer, verificóse el entierro de la tierna niña, cuyo cadáver fué traído al cementerio de esta ciudad con gran acompañamiento de personas amigas de la mencionadas familias Ripoll y Casasnovas, dspidiéndose allá mismo el duelo.

Acompañamos á los atribulados padres del angelito en su justo dolor y pedimos á Dios derrame sobre su corazón el bálsamo de la resignación cristiana, único que puede cicatrizar las heridas que en él dejan abiertas tales desgracias. Reciban ellos, el Sr. Casasnovas y toda la demás familia la expresión de nuestro más sentido pésame.

EN EL TEATRO

Con la décima función de abono terminó el domingo último por la noche la corta y, como la mayor parte de sus anteriores, desgraciada temporada teatral. A nuestro público materializado y cómodo no se le interesa, no se le mueve, no se le hace salir de casa con nada ni por nada; se ha empeñado en que la buena vida consiste en no hacer nada, y para tener buena vida aquí son muchos los que permanecen en una inmovilidad casi absoluta, moral y material.

He aquí el por qué durante esas dos semanas en que ha actuado en nuestro teatro la compañía dramática Casals-Cazorla puede decirse que todos los vecinos de este valle nos hemos divertido, hemos gozado, hemos estado en nuestras delicias por igual. Los unos, los que no sienten más satisfacciones en su corazón que los negocios y el juego, y que con amontonar oro y tener bien servida la mesa y una mullida cama después lo tienen todo, por haber seguido sin alteración alguna su vida normal; y los otros, los que una vez alimentado su cuerpo hallan un placer vivísimo en alimentar también su alma, los que buscan para después del trabajo intelectual ó corporal que les proporciona salud y medios de vida en la sociabilidad grato esparcimiento y en las exquisiteces del Arte satisfacciones para el espíritu, por haberles proporcionado este solaz y este deleite la mencionada compañía.

En efecto, los verdaderos aficionados, pocos por desgracia como ha quedado demostrado de una manera palmaria en esa serie continua, aunque breve, de representaciones que se acaban de dar, han podido aprovecharse... y creemos se habrán aprovechado. En todas las funciones, á excepción de las de los domingos por la noche en que el teatro lleno presentaba un aspecto hermoso y flotaba en el ambiente ese algo solemne que imprime al espectáculo una marcada seriedad, puede decirse adquiría la representación un carácter verdaderamente familiar, pues siendo casi siempre los espectadores los mismos y en número relativamente reducido, podía uno formarse la idea de hallarse de visita ó en reunión de confianza en una casa particular.

Y sin embargo de ello, haciéndose sin duda cargo los artistas de que, por ser los espectadores aficionados de verdad, constituían la parte del público sollerense que con más inteligencia podía juzgar su labor, en la interpretación de las obras que pusieron en escena se esmeraron como si estuvieran ocupadas en el teatro todas las localidades, y alcanzaron en todas ellas un éxito completo como, por esto y por las excelentes condiciones de los intérpretes—que nuestros lectores conocen ya—, cabía esperar.

Pudo gustar más ó menos al público la obra representada en cuanto á las condiciones de ésta, pero por lo que respecta á la ejecución todos los asistentes estuvieron contentos siempre en que ya no es posible en nuestro aislamiento y con nuestros medios pedir más. Entre los asiduos, la compañía Casals-Cazorla deja gratos recuerdos aquí, y suponemos los lleva ésta igualmente de ellos donde vá, pues que si hizo sus delicias con un trabajo exquisito, sobre todo en la represen-

tación de obras en catalán, juzgándolo imparcialmente también aquellos supieron premiarlo como merecía, tributándole á diario aplausos sinceros, unánimes y entusiastas.

**

Las obras que el sábado y domingo se pusieron en escena son las mismas que habíamos anunciado al final de nuestra reseña anterior, y por lo que á su interpretación toca, ya lo hemos dicho, excelente y como ni los más descontentadizos pudieran mejor desear. También anunciamos otra función extraordinaria para el martes, beneficio de la compañía y despedida de ésta; tuvo lugar dicha función y fué realmente para los artistas asociados un verdadero beneficio, pues que se les hizo el obsequio del teatro y de casi todos los gastos, fué algo mayor la concurrencia que de ordinario en días laborables, y les hicieron además un regalillo en metálico las dos sociedades recreativas de esta localidad, «La Unión» y «Círculo Sollerenense». De todo lo cual nos alegramos.

Las obras escogidas fueron: la sentimental comedia en tres actos de D. Modesto Urgell Lluny dels ulls aprop del cor, y la muy graciosa en dos actos del mallorquino Sr. Coca Gent d' ara, que resultaron muy del agrado del escogido público y obtuvieron una interpretación... mejor si cabe que las demás.

Por el buen recuerdo que deja á todos, artistas y espectadores, bien puede decirse que fué excelente la idea que tuvieron los primeros de dar, para despedirse de Sóller, esta extraordinaria función.

**

En el mismo teatro hubo función de cine y variedades el miércoles y jueves, habiéndose proyectado interesantes películas en ambos días y obtenido muchos aplausos el duetto cómico Los Villasiul y la orquesta del «Teatro Balear» de Palma que con éstos artistas vino y acompañándoles en sus canciones ha completado la nueva é interesante variedad.

Los Villasiul ha gustado mucho; es, puede decirse, de las atracciones que hasta el presente hemos tenido la que ha gustado más, pues que á la distinción de Los Santo-Ferry, que se llevó la palma, hay que unir una presentación más lujosa, con decoraciones propias adecuadas á lo que se canta, y en los cantantes mejor voz. Como prueba de que ha sido esta pareja muy del agrado del público bastará decir que muchas personas han influido para que en vez de volver á Palma y trabajar hoy y mañana en el «Balear», como se tenía resuelto, se quedase aquí con la orquesta de dicho teatro estos días, y no han cejado hasta conseguir accedieran á esta petición los empresarios de éste.

Esta noche, pues, y mañana tarde y noche repetirán, intercalados con las proyecciones de un escogido programa de cine, las funciones que tan aplaudidas fueron el miércoles y jueves últimos el duetto Los Villasiul con la orquesta del «Balear» dirigida por el conocido maestro D. Miguel Serra.



EN EL AYUNTAMIENTO

Sesión del día 5 de Marzo

La presidió el Alcalde D. Juan Puig y asistieron á ella los concejales señores don Salvador Oliver, don Antonio Rotger, don Francisco Enseñat, don Juan Magraner, don Miguel Colom, don Antonio Castañer, don José Morell y don Andrés Rullán.

Fué leída y aprobada el acta de la sesión anterior.

Se enteró la Corporación de una comunicación del señor Gobernador civil de la provincia fecha 1.º actual, en la que manifiesta haber acordado autorizar la ejecución del

presupuesto extraordinario en la cifra y forma que lo aprobó la Junta Municipal y con sujeción á las prevenciones que se expresan en dicha comunicación.

Se enteró la Corporación de otra comunicación del señor Gobernador civil, en la cual manifiesta que accediendo á lo solicitado por este Ayuntamiento ha acordado conceder la excepción de subasta para la ejecución de las obras para empezar la construcción del Matadero comprendidas en la relación suscrita por el Arquitecto Sr. Aleñá y cuyo presupuesto asciende á la cantidad de 25.000 pesetas.

También se enteró la Corporación de otra comunicación del señor Gobernador civil, en la cual manifiesta que accediendo á lo solicitado por este Ayuntamiento ha acordado conceder autorización para adquirir por gestión directa una estufa de desinfección sistema Henneberg con sus accesorios de la casa Edmundo y José Metzger de Barcelona por el precio de 3.456 pesetas.

Atendiendo á lo solicitado por medio de correspondientes instancias, se acordó conceder autorización á D. Francisco Bujosa Serra, como encargado de D.ª Apolonia Oliver y Ballester, para modificar una ventana de la casa n.º 19 de la calle de Palou y á don Jaime Oliver Mayol para reconstruir la casa n.º 60 de la calle de la Alquería del Conde.

Previa la lectura de las respectivas cuentas, se acordó satisfacer á D. José Socías 1.258'99 pesetas por las diversas obras practicadas por administración municipal durante el pasado mes de Febrero y á varios individuos 37'50 pesetas por la destrucción de animales dañinos.

Sometidas á la deliberación y resolución del Ayuntamiento las cuentas municipales relativas al ejercicio de 1914, rendidas por el Depositario de esta Corporación y censuradas favorablemente por el Regidor Sindico, después de un detenido exámen de las mismas, se acordó aprobarlas; quedando fijado el cargo en 129.015'53 pesetas y la data en 118.814'40 pesetas. Estas cuentas con todos los documentos justificativos á ellas unidos, serán sometidos á una información pública por espacio de quince días y después presentadas al exámen y aprobación de la Junta municipal.

Se dió cuenta del extracto de los acuerdos tomados por el Ayuntamiento y Junta municipal en las sesiones celebradas durante el mes de Febrero último y fué aprobado y acordada su remisión al señor Gobernador civil de la provincia á los efectos procedentes.

Se dió cuenta de la distribución de fondos por capitulos para satisfacer las obligaciones del presente mes formada por la Contaduría de este Ayuntamiento y fué aprobada.

Para tallar los mozos concurrentes al actual reemplazo y los procedentes de sesiones anteriores, se acordó nombrar á D. Ramón Lizana Garau.

Para declarar como testigos por parte de este Ayuntamiento en los expedientes que se tramitan para justificar las excepciones legales del servicio militar que se aleguen por los mozos concurrentes al actual reemplazo y revisiones de los anteriores, se acordó designar á todos los mozos declarados soldados.

A propuesta del señor Alcalde se acordó construir una alcantarilla en la calle de San Jaime (tramo comprendido entre las calles de Moragues y Santa Teresa) por considerarlo de utilidad y conveniencia para los moradores de dicha calle á fin de dar salida á las aguas pluviales y sucias de sus casas.

No habiendo otros asuntos de que tratar se levantó la sesión.



MARITIMA SOLLERENSE

La Junta de Gobierno de esta sociedad ha acordado señalar todos los días laborables, á excepción de aquellos de entrada ó salida del vapor, de nueve á doce de la mañana, en las oficinas de la compañía, Principe 24, para el pago del dividendo activo de 14 pesetas por acción, fijado en la Junta General ordinaria celebrada el domingo.

Sóller, 1.º Marzo de 1915.—El Presidente, Guillermo Colom.



ACEITE PURO DE OLIVA

superior calidad y precio reducido. Calle de Buen Año, n.º 5, tienda de vinos.

LOS RÁPIDOS DE DÍA

La noticia de que se trata de retardar la salida de los vapores rápidos de Mallorca hasta las doce y media de la noche me ha alarmado profundamente.

Antes de continuar quiero decir en virtud de que me considero con especial derecho á tomar vela en este entierro.

Durante los veintisiete años que llevo en Barcelona habré oído unos cuantos millares de veces asegurar á personas muy formales y de buena ó regular posición social que ansían vivamente visitar Mallorca y que si no lo han hecho, ni se deciden á efectuarlo todavía, es porque tienen una repugnancia invencible á pasar una noche en el mar. Mis reflexiones y argumentos aducidos sobre las ventajas y comodidades que ofrece la travesía nocturna han sido inútiles. Si tuvieran que viajar por necesidad se someterían sin duda á los itinerarios establecidos; mas por mero placer de viajar y deleitarse con la contemplación de las peregrinas bellezas de nuestra encantada isla, en manera alguna. Tienen una invencible aprensión al mar cubierto de tinieblas. Y contra esos recelos instintivos puede muy poco la lógica.

Ese conocimiento de una de las más poderosas causas de que nuestra isla no sea visitada por millares de personas que desean anegar el espíritu durante algunos días en su riente hermosura me llevó hace años á defender con calor, en conversaciones con mi querido amigo don Sebastián Simó, la conveniencia de establecer viajes diurnos entre Barcelona y Palma. Las objeciones del avisado Director de la «Isla Marítima» no lograron atenuar en un ápice mis convicciones ni mis entusiasmos en favor de esta idea, no obstante ser yo uno de los que, por no inspirarles el mar sino un justificado temor al mareo, prefieren hacer la travesía de noche. El hecho de que haya millares de personas á quienes por interés, por preferencia ó por convicción de sus ventajas, les convenga realizar el viaje de noche no destruye el de que existan otros millares de personas que, precisamente por no poder efectuarlo de día, se abstengan de llevarlo á cabo. Eso es de una evidencia tal que nunca he llegado á comprender como una compañía interesada en aumentar su tráfico y un país que está en condiciones de sacar sañados provechos de la llamada industria del turismo no se dignen siquiera ensayar el régimen propuesto, única manera de asegurarse de si realmente tenemos razón los que pretendemos que los viajes de día serían una nueva fuente de riqueza para Mallorca.

Al formarse, después de aprobada la ley de comunicaciones marítimas, los nuevos itinerarios, insistí cerca del señor Simó en la conveniencia de que uno al menos de los viajes rápidos se hiciera de día. Ya no se mostró tan intransigente mi buen amigo; pero tampoco pude lograr entonces alimentar la esperanza de que se llegarían á ver satisfechos mis deseos. La convicción de que, acortándose la duración de los viajes, muchos de los medrosos se decidirían á satisfacer su constante anhelo de visitar Mallorca me hicieron desistir del propósito de emprender una campaña en favor del cambio de itinerarios.

Mas ha ocurrido que con las mayores comodidades en los viajes á nuestra isla, si ha aumentado el deseo de visitarla, no ha crecido en la misma proporción la voluntad de hacerlo aprovechando los viajes rápidos nocturnos. Por el contrario, son cada día en mayor número los que lamentan que estos no puedan efectuarse de día y los que prometen ir á Mallorca en cuanto haya desaparecido el único obstáculo que hoy las contiene. Me atrevería á afirmar que para los aprensivos la perspectiva de embarcarse de noche, aún á las diez, lejos de alentarles, les acrecienta las vacilaciones y los infundados recelos, y que preferirían, sin embargo de ser más largo el viaje, embarcarse á las seis y media durante el tiempo en que á esta hora es aún de día.

Tampoco he de olvidar que, si bien ahora navego por otros mares de la actividad humana en los cuales apenas hallo ocasiones de poderme solazar en tareas periódicas, hice, no ha muchos lustros, campañas en pro del fomento de la industria de los forasteros, contribuyendo á fundar sociedades á este fin encaminadas y que sigo considerando como uno de los manantiales más seguros y abundantes de prosperidad para Mallorca el de la explotación sabiamente organizada del turismo.

Puede considerarse justificado el que meta yo baza en ese asunto del cambio de itinerarios?

En la Sociedad de atracción de Forasteros, ante una docena de mis colegas de Junta, expuse anoche, con cierta vehemencia, una serie de consideraciones para demostrar: primero, que el retardo de dos horas y media en la salida de los vapores rápidos de Mallorca, no podía favorecer, sino dañar considerablemente, los intereses de la isla y de la compañía, y aumentar las incomodidades del mayor número de los pasajeros; segundo que los inconvenientes se convertirían en ventajas si los viajes se realizaran de día, efectuando el enlace, no con los trenes rápidos diurnos, sino con los expresos, y

tercero, que esas ventajas se anularían en casi su totalidad si únicamente se hicieran de día los viajes de ida, pero no los de vuelta. Imaginaba yo que mis palabras influirían en el ánimo de mis compañeros, ganándolo á mi causa. Mas al terminar hube de oír de sus labios las siguientes palabras: «Hemos escuchado á Vd. con gusto, tanto mayor cuanto no parecía sino que nos había estado oyendo Vd. desde Madrid, pues en la anterior sesión, hallándose Vd. ausente, hablamos de este asunto, y á poca diferencia dijimos lo mismo que acaba de exponernos, y por unanimidad convinimos en que fuera error crasísimo realizar lo que se intenta y no aprovechar el deseo de reforma de los itinerarios para establecer los viajes rápidos de día entre Mallorca y Barcelona. Sobre esto no hay ni puede haber la menor discrepancia entre nosotros.»

Yo no sé si la firmeza de ese criterio colectivo significará algo para los que no comprenden las excelencias de los viajes diurnos. En otro artículo procuraré demostrar, si Dios me ayuda, en cuan sólidos fundamentos se apoya.

B. AMENGUAL

Barcelona, Febrero 1915.

XXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

Crónica Balear

Palma

El señor Vicario capitular de la diócesis en sede vacante anuncia la provisión de uno de los doce beneficios presbiterales que ha quedado vacante en nuestra iglesia catedral por la promoción de D. Antonio Sancho á una canongía. Lleva anejo dicho beneficio el cargo de cantor maestro de capilla y coro y su provisión corresponde á la Corona previas oposiciones.

Están ya colocados los raíles de la nueva vía Palma-Santañá en unos 4 kilómetros.

Los trabajos de construcción de vía seguirán sin interrupción hasta que quede totalmente terminada en la sección de Palma á Lluchmayor. La inauguración de este trozo se efectuará seguramente dentro el último cuatrimestre del presente año.

La «Marítima Terrestre» casi seguramente se encargará de la construcción de las locomotoras.

Las casas «Carde y Escoriaza» de Zaragoza y otra de Bilbao se han encargado de la construcción del resto del material móvil.

La «Compañía Ferrocarriles de Mallorca» ha encargado á Inglaterra la construcción de tres locomotoras que en caso preciso y si el tráfico lo permitiera podrían dedicarse interinamente, mientras se sirvieran de «La Marítima Terrestre» á la explotación de la sección Palma-Lluchmayor.

IX

Por la noche, cuando después de la representación salían del circo los artistas, el marqués dijo á Esmeralda:

—Me permitirá Vd. acompañarla; supongo que ya habrá reflexionado.

Ella tomó su brazo, y seguidos por el criado inglés comenzaron á andar lentamente por el paseo del Gran Capitán.

—He reflexionado, en efecto, señor marqués,—dijo Esmeralda con acento casi alegre,—y hé aquí el resultado de mis reflexiones: Vd. pertenece á una familia ilustre y caballeresca y debe saber que en los tiempos de la caballería las damas sometían á sus caballeros á pruebas de constancia y abnegación. Unas veces les enviaban á pelear contra los sarracenos, otras á encadenar á algún gigante en una selva encantada y no pocas á hacer penitencia en el yermo, como Amadis de Gaula...

—Exíjame Vd. las pruebas que quiera,—interrumpió Carlos con vehemencia.

—Las que son compatibles con esta época prosaica.

—Diga Vd.

—Si consiente Vd. en contratarse en la compañía de M. Lambé y si después

El Consejo de Fomento ha acordado llamar la atención del gobierno sobre la gran exportación que se hace actualmente de ganado híbrido, ante el temor de que sea exportado al extranjero.

El domingo llegó con más de una hora de retraso, el vapor «Balear» correo de Barcelona.

El motivo del retraso, conforme el «Balear» comunicó por medio de la radiotelegrafía, fué motivado por haber sido detenido por el crucero «Cortés II» al hallarse aquel á la altura del Cabo Formentera.

Retenida ya la marcha del vapor «Balear» pasaron á bordo un oficial y varios marineros del buque francés, los que reconocieron el pasaje, revisando las listas.

El buque permaneció detenido hasta las tres y media, continuando luego su marcha con rumbo á este puerto.

A bordo del «Balear» no viajaba ningún extranjero.

El citado buque «Cortés II» el lunes detuvo al vapor «Cataluña» que marchaba de Alicante en dirección á Ibiza, teniéndole detenido el tiempo necesario para ser reconocido.

En el citado buque tampoco viajaba ningún súbdito extranjero.

Esta fué la causa de que el «Cataluña» llegara á este puerto á más de las once de la mañana.

Es esta la primera vez que se ha detenido á los buques que practican el servicio entre Alicante, Ibiza, Palma.

Felanitx

El progresivo encarecimiento de todos los artículos de consumo, principalmente de aquellos cuya producción insular es limitada y deben ser importados, comienza á alarmar seriamente al vecindario y en primer término á las familias de pocos recursos, que sobre la natural escasez de un mal año, tienen que sumar ahora la dificultad de proveerse de lo más indispensable á la subsistencia, á causa de lo inaccesibles que se les hacen los precios de los artículos de primera necesidad.

Únicamente el vino, que es precisamente uno de los pocos artículos que tenemos en exceso, en vez de seguir con los demás su valoración ascendente, sufre efectos diametralmente opuestos y de cada día es menor la demanda entre los pocos compradores que en esta cosecha fatal se han resuelto á visitar nuestras bodegas.

Hoy, los vinos buenos no se pagan en esta ciudad más que á 9 ó 10 reales cuartín, y aún tomándose el comprador los derechos de selección que le permite imponer la abundancia de existencia ante la escasez de consumo.

A iniciativa de algunos agricultores y propietarios de fincas rústicas, en el salón del Teatro Novedades tuvo lugar el domingo último por la tarde, una reunión pública para tratar de restablecer el servicio de vigilancia de los campos por medio de guardas jurados particulares, en la misma forma con que lo montó y llevó á la práctica la sociedad «Fomento Agrícola».

Folletín del SOLLER -8-

ESMERALDA

El marqués bajo los ojos.

—Voy á decirselo á Vd., repuso la joven,—porque á tener familia allegada, Vd. no se casaría con una *ecuyère*.

—He querido decir,—replicó Carlos,—que mi familia no podrá, por causa de preocupaciones de que yo no participo, criticar un enlace que labrará mi dicha.

Sin embargo, señor marqués de Valdecarrizo, si Vd. lo olvida, yo debo acordarme de que soy una volatinera.

—¿Pero bien?...

—Rehusó el honor que Vd. trataba de dispensarme.

—¿Rehusa Vd., me rechaza? ¡Oh! ¡usted debe tener otros motivos!

—Sí,—dijo Esmeralda haciendo un esfuerzo.—Tengo uno, y es que no quiero renunciar á mi oficio.

—Ayer mismo decía Vd. que ese... oficio la causaba muchos disgustos.

—Es cierto, pero también tiene sus

compensaciones, como todas las cosas de la vida. ¿Cree Vd.—prosiguió con una exaltación ficticia—que no hay encanto y satisfacción suprema en oír los aplausos de la multitud, gozando al mismo tiempo de las emociones del peligro arrojado y vencido?

Carlos se iba poniendo pálido.

Esmeralda se levantó bruscamente, tomó la mano del marqués, se la estrechó con suavidad y dijo:

—Sepárennos como buenos amigos. Con el tiempo Vd. me olvidará.

—Yo no olvido nunca,—replicó él con acento indefinible.

Permanecieron silenciosos durante algunos instantes.

—Esmeralda,—repuso el marqués, poseído de vivísima emoción,—amo á usted hasta el punto de morir y he creído que Vd. me correspondía. Prométame pensar mejor, no me rehuse Vd. la felicidad, tal vez por orgullo. Esta noche, al terminarse la función, ruego á Vd. que me haga saber su resolución definitiva.

Dichas estas palabras, inclinó la cabeza sin acertar á decir nada, y tal vez por evitar una negativa por parte de la joven, se alejó precipitadamente.

(Continuará)

DEL AGRE DE LA TERRA

CARTES DESCLOSES

I

Senyor Director del SOLLER:

Ara que se comença a enraonar sobre el Centenari de Ramon Lull, me deixi espai per dir-hi sa meua:

Jo estava entès que el nostre senyor Bisbe difunt (a. c. s.) s'havia proposat construir una cripta baix l'altar major de l'iglesia de Sant Francesc de Palma, aont s'hi pogués traslladar el sepulcre del nostre Benaventurat Màrtir Ramon, imaginant-se que, per sa construcció, hi contribuïssin, no sols sos compatricis, sino tots sos admiradors extranjeris; però, en motiu de l'actual guerra europea, ja havia desistit de enviar cap invitació pera dit fi.

En tot i amb això, els mallorquins que quedam estam compromesos a fer qualque cosa, si volem complir com a bons patricis i bons catòlics.

Veritat es que si no mos manca devoció, mos mancarán recursos pecuniaris per realisar la gran idea del senyor Campins; però, un altra mos n'han suggerida que mereix la pena de ser exposada perque la judicam factible i molt honrosa.

¿Per qué, en lloc de gripta i trasllat del sepulcre, no se acaba l'artistic monument aont jau depositada l'osa de Ramon Lull?

Això es possible fer-ho sens grans despeses; i ademés:

No se descompondria l'artistic monument alçat p' els nostres avis, antes bé podria acabar-se sa composició estudiant-la persones hábiles i competents.

Per més garantia d'acert s'hauria d'obrir un certamen oferint premis als autors de les estàtues amb les quals s'ha d'exornar el bassament i el frontis de dit sepulcre.

S'hauria de projectar l'engrandiment de la Capella i la reforma del retaula de la Verge de la Puritat, que, amb lo seu altar, embaluma dit sepulcre.

S'hauria de posar un finestral de grans dimensions, per fondo del nou altar, alçat en vitratjes de colors suaus s'hi vés transparentat el martiri del nostre sant franciscà.

I per últim: S'hauria d'obrir un gran portal de comunicació a través de la rafa divisoria de la immediata capella part-devant el Sepulcre, a fi de que els devots poguessin contemplar-lo desde son'enfront i a gran distancia.

Això es, en breus termes, l'idea que vaig concebre i vaig expressar gráficamente l'any 1885, en lo certamen publicat per l'Arqueològica Luliana i merescué ser premiada p' els senyors que formaven Jurat (el senyor President D. E. Espanya, D. Faust Morell i D. Joaquín Pavia, arquitecte Provincial.)

Avui per 'vui, la curolla d'alçar un monument públic s'ha refredada molt i jo cree que no du rumbo de realisar-se; després d'haver-se olvidat el nostre Ajuntament del compromís contret (en temps de l'Alcalde Guasp) amb l'artista catalá D. Joan Samsó, qui havia estudiat conciençiadament la gran figura de Ramon Lull i després d'haver-se inutilisat el lloc designat per eregir-lo, que ara el mateix ocupat p' el teatre Liric.

Jo havia somniat un altre siti: sobre la murada de mar de front al portal del Mirador.

En una Carta segona, si'm lleu me'n ocuparé. Dispensin, que, per 'vui no pug allargar-me.

Sempre amic i s. s. l. b. l. m.,
BARTOMEU FERRÀ.

MISTICA LLANTIA

Nevades son els anys que tot ho gelen; l'ànima i tot ab nostre còs s'aglaça, i declina tot ser cap a la posta llanguint-se poc a poc la dolça vida. Tot envelleix: fins l'immortal flamada de l'esperit afadigat; tot lluita pera sortir del claustre aont els lliris no hi han de florir més; tan sols hi resta el cor sagnant com una encesa brasa. ¿I morirás també tú, llantia mística?

Es nostre cos de l'Esperit un temple ont la mística llantia està sospesa, ilumina son claustre i irradia p' els finestrals d'els ulls. La llum sagrada encén de la paraula l'himne angèlic i allavors tot el temple s' transfigura i es de son Deu imatge gloriosa.

I es llantia i tabernacle. No més una divinitat consent i un sacrifici; mans pures vol i immaculada víctima... ¡ai del qui vessa en aquesta ara augusta libacions d'impura ubriaguesa!

Benaurat serà aquell qui sensa màcula podrà la llantia alçar al ofertori: sols ell digne serà de que la ofrensa rebuda en digne tabernacle.

Com la verge prudent qui custodia la llantia fins a l'aua gloriosa perque l'espòs la trobi aparellada, vetllau perque l'oli de puresa cremi en la llantia vostra fins al dia.

I quan vinga l'Espòs, per entre lliris, el vel decantareu: les maravelles als vostres ulls serán totes mostrades i gaudirèu en pau fruits saborosos de l'hort tancat de dolça prometença.

I quan la neu dels anys el cos aglaci, la llantia encara donará llum viva i l'cant ressonará dintre del claustre, com aquells temples que en les nits sagrades mostren, coberts de neu, vessants i torres, i esclaten per dedins en llums i càntics.

ANGEL RUIZ I PABLO.

UNA OPINIÓ

Me sab molt de greu haver de discrepar del parer de qualques bons amics meus, referent an el bocet de monument al Beato Ramon presentat per l'insigne escultor senyor Clará.

Jo estic conforme, plenament conforme, en que l'aital projecte és una obra d'art, un verdader monument que surt de l'ordinari i que no s'assembla a cap dels que nosaltres solem contemplar. De que l'esmentat senyor

Clará es un artista verament notable qui mos mereix tota casta de respèctes i consideracions, no hi ha dupte; de qu'el projecte serà realitzat amb gust sens igual i de que la part tècnica no tindrà res que desitjar, tampoc ho posam en tela de judici.

Lo qu' a nosaltres mos pareix, lo que nosaltres opinam—amb tots els respèctes que mos inspira la reconeguda personalitat del abans dit escultor—és qu' ha estat mal concebut, millor dit, que l'artista no s'ha compenetrat amb l'esperit del Il·luminat Doctor.

En Clará—que deu conèixer segurament an el nostre Beat per medi de qualqu' una d'eixes biografies que corren per França—ha mirat a Ramon Lull sols per un caire, p' el d' un caracter exaltat. Lo demés—exceptuant lo que s' expressa an els baix-relleus de vida contemplativa, vida activa i sabiesa (si mal no recort)—li ha passat per alt i, per lo vist, no se'n ha donat compte. I se compren: els temps que patim i les modernes corrents que s' passetjen p' el mon no son lo més propici per a comprendre a sabís, teòlegs i ascetes com En Ramon Lull.

Aixís, hem vist an el dit projecte, l'ausencia més completa de tot quant té gust religiós (creus, crismón, càlzer, etc.), de tot quant mos fassi recordar els esforços del Beat Ramon per a convertir infaels i les seues controversies religioses contra els mahometans i jueus, etc., etc.

Aquest és el defecte que trobam an el bocet del senyor Clará: mos sembla pagá, massa pagá; mos sembla modernista, massa modernista. El voliem original; desitjavem una concepció nova, un estil nou, una realització nova, moderna, si s' vol, però no modernista.

Per més que nosaltres haguessem preferit qu' an En Lull no se li alças cap monument. En temps com els actuals en que s' alcen estàtues a toreros i polítics de la talla del Conte de Romanones, consider un descrèdit, una mena de desconsideració p' el Beat Ramon l'alçar-li un monument.

La cosa, avui per 'vui, està molt desacreditada.

JOAN ESTELRICH.

EL BISBE CAMPINS

Mallorca acaba de perdre, a l' hora que menys podia esperar-s' ho, el Bisbe Campins.

El pontificat, de disset anys de durada, que s'és vingut a cloure amb aquesta mort, té una ben noble significació als ulls dels qui estimen les coses de l'esperit. Ell portá a la Seu Episcopal mallorquina el prestigi d'una intel·ligència clara, oberta a les joves idealitats, d'una virtut modesta i d'una dignitat de costums i de maneres qui la voltaren d'inussitat respecte.

Un halé de vida novella penetrá amb l'adveniment del doctor Campins en les esferes eclesiàstiques de la illa. Sota la seva direcció es renovaren els estudis del Seminari, creant-s' hi les càtedres de Historia Literaria i de la Filosofia, Oratoria i Arqueologia Sagrades, i Literatura Catalana, confiades a eminents personalitats de la clerecia i de les lletres mallorquines. Se fomentá l'èxode a Roma

dels estudiants més selectes destinats a ocu par els llocs des d'on millor poguessin exercir llur missió renovadora. S'intentá la vitalització de la premsa cristiana, amb la bella i quasi única tentativa a Espanya, que fou la «Gaceta de Mallorca», encunyada per l'esperit cultíssim i generosíssim de Mossèn Andreu Pont. S'emprengué la reforma interior de la Catedral, encomenant-la al geni poderós den Gaudi. La liturgia fou restaurada i depurada i substituïdes p' el cant gregorià, amb una fidelitat severíssima al manament papal, les músiques profanes dins del temple. La prodigiosa solemnitat dels Oficis divins, tradicional en aquella Seu, en fou encara augmentada. Festes d'un magnífic sentit religiós i patriòtic s'hi celebraren amb esplendor que en poques Catedrals del món podria somniar-se, en memoria de Jaume III, a l' ésser duts sos restes de Valencia, i de Jaume I, en ocasió del Centenari. La nostra llengua torná a ressonar, després d'anys i anys d'esser-ne proscripta, sota aquelles voltes augustes, sublimades p' el verb magnífic d'un sacerdot poeta. S'iniciá, amb un sentit dialectal, com allí convé fer a voltes, però no exempte de noblesa literaria, la catalanització de la pietat mallorquina, orientant-la cap a son centre popular el vell monestir de Lluç, objecte de grans obres de millora. Ara mateix s'estava preparant en el Palau Episcopal la commemoració del Centenari de la mort de Ramon Lull amb una conciencia del seu alt significat com debades cercariem en cap altra esfera del món oficial de l' illa.

Una ingènita i mal coneguda tímidesa que dins l'ànima delicada del doctor Campins convivía amb les més belles qualitats morals i intel·lectuals, i que es pogué traduir a voltes en certa manca de decisió, o bé en cert isolament en les resolucions—unit a la falta de col·laboració d'un mig ambient, espès i filisteu—han estat causa de que tota aquesta bella obra se desenrotllés sense tot el calor de que era mereixedora, i amb alguna minva de vitalitat a la derreria.

Però ningú qui en compregui la elevada orientació, deixarà de plorar ben coralment la mort del prelat il·lustre, que Deu tingui; i en la memoria de tots els amics de l'ànima catalana a la illa de Mallorca restaran sos nobles esforços per la dignificació de l'esperit religiós i de la terra nadiua.

H.

(De la Veu de Catalunya.)

ENDEVINAIA

Don sa riquesa a qualcú,
I ningú a ca-sena 'm vòl,
¡Quant som de penes consòl
I d'ets mals remei segú!...

P.

(Sa solusió an es número pròxim).

Solusió de s'endevinaia d'es número anterior:

CARAGOLS.

Folletí del SOLLER -10-

LA BEN AMADA

d'aqueix capdal problema? I ella, la Ben Amada, amb la sacratíssima i maravillosa consciencia del instint trobá l'aigo qu' els esperits divins de la Humanitat han fet brollar; i la trobá a la mateixa manera qu'un aucell troba la bona llevor entre tanta d'herba florida an el prat.

Mes ¡ai! que brostá l'Amor. I en l'amor floreixen totes les coses, i tenen un altre caient... Quant en hores de dolça soletat volgué repartir el temps entre els pensaments i els llibres, aquests foren d'una altre mena. La poesia era més rítmica i endolcidora que mai... I fou Maragall: «Si tots dos fossim infants—jugariem a esposalles...» I fou Alcover: «Quant la parella ve de nocés—ja veu i conta sos minyons...» I fou Mistral: «Diguem ¡oh doncs! pobre petit—si la qu'estim ha ben dormit—diguem que fa an aquesta hora;—diguem que diu,—o bé si riu—o plora... ¡Com rimaven els versos... que assemblaven una nota més de la armonia

del parlar d'amor, en les hores plenes, en les hores santes...»

I vengué una festa, i li regalaren un llibre; i vingué un dia clar, i ne rebé un altre... i un altre més... i més encara... Llibres bells, plens de dolcesa... Llibres que tenien notes escrites per la ma del Amador; notes de dolçura: rimes d'amor i d'anyorament... del anyorament de totes les coses qu'un dia han d'esser.

La vida es més bella quant més ampla i més intensa es la mirada amb que la dominam. El cor i el pensament son casi bé una mateixa cosa. I nosaltres, amb la mateixa llum rebuda dels dolços ulls de la Ben Amada, havem enlluminat tot l'espai i tot el temps. I dels segles que foren, i dels pobles que foren, n'havem encés mil salomons qu'escampen la seva llum en el nostre santuari. I fou la Historia, la bella Historia, la rondaia més maravillosa la que ens aparegué primer. ¡Quantes notes del passat, resplandiren i se tornaren vibrants a l'esperit de la Ben Amada! Ella, de tota aqueixa llum, fa fer-ne un feix de raigs, i les projectá en la foscura del pervenir. Que nosaltres havem de ser Continuadors. Fassem-mos més bons: millorem-mos... I vengueren llibres

de sant perfeccionament... ¿No endevinau quins foren aquests llibres? La Ben Amada va llegir-los—los llegeix encara—devotament, tota concentrada en la més fonda intimitat del seu ésser... I la vida del demá se colora devant el misteri de les ninetes dels seus ulls, i fila els anys del devenir en un somni color de rosa.

sa

Llibres de la Ben Amada:

Dins la seva cambra, a un recó, están tancats dins una arqueta senzilla, de il·lunya oscura. Al demunt hi ha un símbol: Una Tanagra: una dona bella qui en una pàtera heus fá ofrena de la llum del sol feta ví... I al seu costat, el llibre de la excelsa renunciació: l'imitació de Jesucrist. Misteri de les coses. ¡Com floreix l'ànima humana! Ningú sab ont té les arrels. I les arrels d'aquest misteri, en la Ben Amada, sols en la fonda emoció de nostre cor podrà tornar-se llum.



XII

De com la mala herba del dupte qu' els ateus i els fariseus havien sembrat a la meua ànima fou camviada en lliris blancs vegent combregar la Ben Amada un dia de festa.

«Estimat, estimat meu,
del meu coré alegría,
el sol no se pon cap dia
que jo no 't coman a Deu».

¡O vosaltres, ateus, qu' en la vostra contradicció al negar l'existencia d'un Deu més en-llá de les forces humanes, alçau un altar al sobirà enteniment que tan alt heus remunta: llevau el plec irònic dels vostres llavis, i oiú, si podeu, un sol batec del vostre cor.

I vosaltres, fariseus, que mai heu alçat els ulls més en-llá de les coses, ni mai heu volgut ni sabut deslliurar-vos del encadenament a que heus subjecta lo que passa i lo qu' en elles hi haveu posat de fals; vosaltres qu' al pensar despreciar lo humá, qu' es excelsament diví, haveu cris-

(Seguirá.)

Cultos Sagrados

En la iglesia Parroquial.—Mañana, domingo, día 14. Fiesta en honor de San Gregorio, Papa. A las seis de la mañana se continuará el Mes consagrado al Patriarca San José. A las nueve y media, Horas menores y la Misa mayor con sermón por el Reverendo Sr. D. Gregorio Barceló. Por la tarde, explicación del Catecismo, Vísperas y continuación de la novena con exposición de S. D. M. y sermón por el citado orador. Al anocheecer, se concluirá la devoción de los Siete Domingos en honor del Patriarca San José.

Lunes, día 15, al anocheecer se continuará la novena dedicada al Patriarca San José.

Martes, día 16.—A las siete y cuarto de la mañana, ejercicio dedicado a la Virgen del Carmen, y al anocheecer se continuará la novena en honor del Patriarca San José.

Miércoles, día 17, al anocheecer, conclusión de la novena del Patriarca San José.

Jueves, día 18, al anocheecer se cantará solemnemente Completas en preparación a la fiesta de San José.

Viernes, día 19.—Festividad del Patriarca San José. A las seis, ejercicio del mes. A las nueve y media, exposición de S. D. M. y Horas menores, la Misa mayor con música y sermón por el Rvdo. Sr. D. Gregorio Barceló; acto seguido, Vísperas solemnes. Por la tarde, explicación del Catecismo, Completas y procesión de la reliquia del Santo Patriarca. Al anocheecer, ejercicio dedicado al Patriarca San José.

Sábado, día 20, al anocheecer se continuará el quincenario de la Sangre con sermón eucarismal.

En la iglesia del Ex-convento.—Mañana, domingo, día 14. A las cinco de la tarde, se practicará la devoción del Via-Crucis.

Viernes, día 19. Por la tarde, después de la procesión de la parroquia, los Terciarios tendrán su reunión mensual, consistente en Via-Crucis, plática por el Rvdo. señor Arcipreste y estación para ganar la indulgencia plenaria.

En el oratorio de las Hermanas de la Caridad.—Mañana, domingo, día 14. A las cuatro y media de la tarde se practicará el ejercicio de la Buena Muerte en honor del Santo Cristo de la Salud.

EXPRESIÓN DE GRATITUD

(Continuación)

De la «Croix Rouge Française»—Société Française de Secours aux Blessés Militaires.

Verac, le 15 Janvier 1915.

Monsieur:

Je viens vous accuser réception du délicieux envoi d'oranges que vous avez bien voulu faire à l'hôpital de la Croix-Rouge de Verac.

Nos blessés s'en regalent et je viens vous remercier à leurs noms et au nom du Comité de notre Société dont je suis Président.

Recevez, Monsieur, l'expression de mes sentiments distingués (Sigue una firma ininteligible).

De la «Société Française de Secours aux Blessés Militaires»—8.º Corps d'Armée—Hôpital Auxiliaire n.º 8.

Autun (Saône-et-Loire), le 15 Janvier 1915

Monsieur:

Nous avons bien reçu la caisse d'oranges que vous avez eu l'amabilité d'envoyer à nos blessés de la Croix-Rouge. Très sensibles à cette marque de sympathie, nos blessés m'ont chargé de vous adresser l'expression de leur très vive reconnaissance, auxquels je joins les remerciements unanimes de notre Comité.

Recevez, Monsieur, l'assurance de mes sentiments distingués. (Sigue una firma ininteligible).

De la «Société Française de Secours aux Blessés Militaires»—Hôpital Auxiliaire Saint-Charles n.º 57.

Sainte-Menehould, le 15 Janvier 1915.

Monsieur le Maire:

Le Conseil Central de la Société Française de Secours aux Blessés Militaires vient de nous faire parvenir deux caisses

d'oranges que vous et votre bonne ville de Soller avez voulu offrir à nos braves blessés.

Au nom du Comité de l'hôpital Saint-Charles n.º 57 à Sainte-Menehould (Marne) je tiens à vous remercier chaleureusement de votre gracieux don qui est vivement apprécié par nos blessés et fiévreaux.

Veillez agréer, Monsieur le Maire, l'expression de mes sentiments distingués.—Le V. President, Cap.º Noiro.

De la «Croix-Rouge Française»—Société de Secours aux Blessés Militaires—Comité de Cholet (Maine-et-Loire).

Cholet, le 15 Janvier 1915.

Señor Alcalde de Soller (Balears).

Muy Sr. mio y de toda mi consideración:

Como Presidenta de la Cruz Roja en esta ciudad de Cholet, en donde han sido curados ya más de 2.500 heridos desde el principio de la guerra, creo de mi deber en nombre de nuestros pobres soldados manifestar á Vd. y á sus conciudadanos nuestro más profundo reconocimiento por el generoso regalo de naranjas con que nos han obsequiado.

Este acto de simpatía me ha sido todavía más grato viniendo de España, que es nación por la que siento gran aprecio por haber sido la patria del padre de mi marido, hoy médico movilizado sirviendo en el ejército francés.

Quedo de Vd. atenta y s. s.—La Presidenta, J. de S. Sañz.

De la «Croix-Rouge Française»—Association des Dames Françaises—Hôpital 234.

Paris, le 16 Janvier 1915.

Monsieur l'Alcalde de Soller:

Par l'intermédiaire de l'«Association des Dames Françaises» nous avons reçu quelques caisses d'oranges et citrons que vous avez bien voulu envoyer pour les blessés français en traitement dans notre Hôpital.

En leur nom à tous, nous vous adressons l'assurance de notre sincère reconnaissance pour le bien être que vous leur avez apporté par cet aimable cadeau ainsi que vos bonnes intentions.

Nos soldats ont été très sensibles à la note que contenait chaque caisse ainsi qu'aux souhaits que vous leur adressiez.

Nous vous prions de croire, Monsieur, à nos sentiments très distingués.—L'Administrateur, (Sigue una firma ininteligible).

De la «Société Française de Secours aux Blessés Militaires»—Comité de Limoges.

Limoges, le 16 Janvier 1915.

Monsieur le Maire:

Je viens de recevoir les deux caisses d'oranges que vous avez bien voulu adresser à notre Comité de la «Société de Secours aux Blessés Militaires».

Nous sommes très touchés de la pensée délicate que vous avez eue, vous et vos honorables concitoyens, d'apporter quelque adoucissement aux malheureuses victimes de l'horrible guerre qui seme dans notre cher pays tant de deuils et de souffrances.

C'est une pensée bien digne du caractère chevaleresque et du cœur généreux de la noble nation espagnole.

Nous vous en sommes très reconnaissants et je m'empresse de vous exprimer à vous, Monsieur le Maire, et à vos honorables concitoyens, auprès desquels vous voudrez que ceux des blessés soignés dans nos hôpitaux qui ont savouré avec plaisir les fruits délicieux que vous leur avez envoyés.

Veillez agréer, Monsieur le Maire, l'assurance de ma considération très distinguée.—Le Président, G. Lavergnolle.

Se continuará.

Transportes Internacionales

LA FRUTERA

de Antonio Colom

CERBÈRE y PORT-BOU (Frontera Franco-Española)

TELEGRAMAS { Cerbère LA FRUTERA Port-Bou LA FRUTERA TELEFONO

Casa especial para el transbordo de wagones de naranjas y todos otros artículos.

Agencia de Aduanas, Comisión, Consignación y Tránsito

PRECIOS ALZADOS PARA TODO PAIS

SUSCRIPCIÓN POPULAR

para entregar á la «Cruz Roja» de Francia naranjas y limones, regalo de los sollerenses á los heridos, sin distinción de nacionalidades, existentes en los hospitales de sangre en Francia.

Donativos en metálico

Recaudado por la Comisión del Centro.

Table with 2 columns: Donor Name and Amount in Pesetas. Includes entries like Farmacia Torrens (5¢), D.ª Catalina Viuda de Roca (1¢), D. Emilio Conte (2¢), etc.

Table with 2 columns: Donor Name and Amount in Pesetas. Includes entries like D. Miguel Bauzá (0'40), » Jaime Deyá (2¢), » Antonio Ozonas (0'50), etc.

Suma Total 227'55

Registro Civil

NACIMIENTOS

Varones 2.—Hembras 1.—Total 3.

MATRIMONIOS

Día 8.—Juan Vives Amengual, soltero, con Catalina Roca Sabater, soltero.

DEFUNCIONES

Día 6.—Esperanza Rullán Morell, de 79 años, viuda, calle del Mar.

Día 6.—Antonio Colom Ferrer, de 69 años, soltero, Gran-Via.

Día 6.—Isabel M.ª Ana Ripoll Casasnovas, de 11 meses, calle de Batach.

Día 10.—Francisca Castañer Morell, de 77 años, casada, calle de Serra.

AVISO

El dueño del bazar de muebles de la calle de la Luna n.º 62, D. Lorenzo Marqués Alcover, participa á su clientela y al público en general, que ha trasladado su domicilio a la calle de San Jaime n.º 66 (ensanche del Seller) de esta ciudad, en donde encontrarán sus favorecedores un variado surtido de muebles a precios sumamente económicos.

Lira Sollerense

Con el fin de proceder á la elección de un vocal de la Junta Directiva, se convoca á los señores socios á Junta General extraordinaria para el domingo próximo, día 14 del corriente mes, á las cinco de la tarde, en el domicilio de esta Sociedad.

Soller 6 de Marzo de 1915.—El Presidente, J. Marqués Arbona.—P. A. de la J. D. Rafael Vich, Secretario.

Nuevo Restaurant Ferrocarril

Este edificio situado entre las estaciones de los ferrocarriles de Palma y Sóller, con fachadas á los cuatro vientos, reúne todas las comodidades del confort moderno,

Luz eléctrica, Agua á presión fría y caliente, Departamento de baños, Extensa carta, Servicio esmerado y económico.

Directores propietarios: **Covas y Sampol**

Expéditions de toute sorte de **FRUITS & PRIMEURS**

pour la France & l'Étranger

IMPORTATION ↔ **EXPORTATION**

MAISON CANALS FONDÉE EN 1872

JEAN PASTOR Successeur

16, Rue des Halles - TARASCON - (B - du - Rh.)

Diplome de grand prix :: Exposition internationale. Paris, 1906.

Hors concours : Membre du Jury :: Exposition internationale Marseille 1906

Croix de mérite :: Exposition internationale. Marseille, 1906

Télégrammes: **PASTOR - Tarascon - s - Rhone.**

Téléphone: **Entrepôts & Magasin n.º 21**

CONSULTORIO

para el tratamiento de las enfermedades de la GARGANTA, NARIZ y OIDO

Sebastián Villalonga Gelabert

MÉDICO-CIRUJANO ESPECIALISTA

Ex-ayudante del Doctor BOTEY ↔ Ex-interno del Hospital-Clinico de Barcelona

Procedimientos operatorios de las clínicas de Paris

CONSULTA DE 10 A 12

Plaza de la Constitución, 39, pral. — (Frente la fuente de las tortugas)

PALMA DE MALLORCA

F. ROIG

PUEBLA LARGA - Valencia

Exporta buena naranja.

Garcajente - Puebla Larga - Alcira - Manuel

Telegramas: **ROIG - PUEBLA LARGA**

Almacenes Montaner

Sindicato, 2 á 10 y Milagro, 1 á 11

PALMA DE MALLORCA

Pañería, Sastrería, Novedades para Señora y Caballero.
Camisería, Lencería, Mantelería, Confección de blanco, Géneros de punto, Estatuaria Religiosa, Plata Meneses, Medallas, y Rosarios.

OBJETOS PARA REGALOS

Efectos Militares, Uniformes, Gorras, Espadería, Corbatería,
Tapices, Alfombras y Cortinajes.

REPRESENTANTE EN SÓLLER:

LORENZO ALOU

“Zum Spanischen Garten”

ANTONIO RIPOLL

Würzburg - Alemania - Augustinerstr. 7 - Casa fundada en 1905.

IMPORTACIÓN - COMISIÓN - EXPORTACION

EXPEDICIONES AL POR MAYOR DE TODA CLASE DE VINOS Y FRUTOS EXTRANJEROS Y LEGUMBRES DEL PAIS.

Telegramas: **RIPOLL - Würzburg.** = Teléfono 898.

Cuenta corriente con Bayerische Vereinsbank Filiale Würzburg.

La Fertilizadora. S. A.

Fábrica de abonos químicos en Santa Catalina

DESPACHO: Conquistador, 7.—PALMA

Superfosfato de cal, sulfato de amoníaco

Y DEMÁS PRIMERAS MATERIAS PARA ABONOS

Abonos especiales (compuestos) para viñas, cereales y toda clase de cultivos.—Laboratorio para análisis de tierras.

Esta Sociedad garantiza la pureza de sus productos, y para mayor seguridad de sus clientes les aconseja compren A TANTO POR GRADO, siendo el precio anual del grado del superfosfato de cal á ptas. 0'45.

:: Transportes Internacionales ::

Comisiones-Representaciones-Consignaciones-Tránsitos-Precios alzados para todas destinaciones

Servicio especial para el transbordo y reexpedición de NARANJAS, FRUTAS FRESCAS Y PESCADOS

BAUZA Y MASSOT

AGENTES DE ADUANAS

CASA PRINCIPAL:
CERBÈRE (Francia)
(Pyr.-Orient.)

SUCURSALES:
PORT-BOU (España)
HENDAYE (Basses Pyrenées)

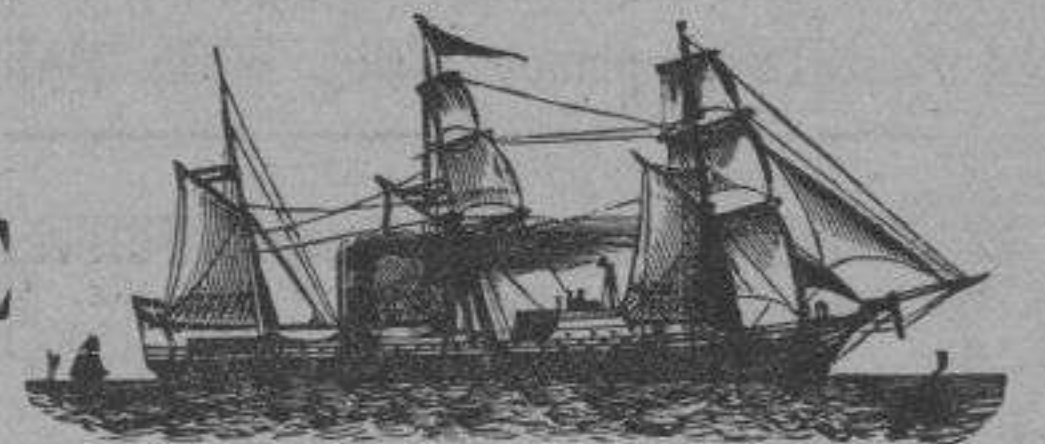
Casa en Cette: Quai de la Republique, 8.—Teléfono 3.37

TELEGRAMAS: **BAUZA**

Consignatarios en CETTE del vapor **Villa de Sóller**

— Rapidez y Economía en todas las operaciones. —

MARITIMA SOLLERENSE



Servicio entre Sóller, Barcelona, Cette y viceversa

Salidas de Sóller para Barcelona los días 10, 20 y último de cada mes
de Barcelona para Cette: los días 1, 11 y 21 de id. id.
de Cette para Barcelona: los días 5, 15 y 25 de id. id.
de Barcelona para Sóller: los días 6, 16 y 26 de id. id.

CONSIGNATARIOS:—EN SOLLER.—D. G. Bernat, calle del Príncipe, 24.—EN BARCELONA.—Sres. Fábregas y Garcías, Paseo de Isabel II, 8.—EN CETTE.—Bauzá y Massot, Quai de la Republique, 8

— CERRAJERÍA —

DE

Galmés Hermanos

Calle de la Luna, 29.—SOLLER (Mallorca)

Se construyen toda clase de Cerraduras, Verjas, Balcones, Visagras, Correas, etc.—Se admiten composturas de todas clases, como también de Telares, Carruajes, Bicicletas, Máquinas de hacer Calceta, Máquinas de Coser, Fonógrafos y Relojes.—Representante en Sóller de la célebre marca «FAFF».

Se vende la plancha **DALLI** para planchar, la más práctica y económica para Sastres y Planchadoras.—(Patente de invención).

ALMACÉN DE MADERAS

Carpintería movida á vapor

ESPECIALIDAD EN MUEBLES,
PUERTAS Y PERSIANAS**Miguel Colom**Calles del Mar y Granvia
SÓLLER (Mallorca)**Sommiers** de inmejorable calidad
con sujeción á la siguiente tarifa de
precios:

ANCHOS	SOMMIERS hasta 1'85 m. largo	
	1.ª clase Ptas.	2.ª clase Ptas.
De 0'60 á 0'70 m.	12'	10'65
De 0'71 á 0'80 m.	13'	11'35
De 0'81 á 0'90 m.	14'	12'15
De 0'91 á 1'00 m.	14'90	12'30
De 1'01 á 1'10 m.	16'30	14'
De 1'11 á 1'20 m.	17'20	14'90
De 1'21 á 1'30 m.	18'30	15'65
De 1'31 á 1'40 m.	19'20	16'40
De 1'41 á 1'50 m.	20'	17'15
De 1'41 á 1'50 m 2 piezas	25'	23'

A los clientes que tomen de una vez dos ó más SOMMIERS se les concederá un descuento de un 5 por ciento.

CLÍNICA DENTAL
y **LABORATORIO DE PRÓTESIS****J. y F. Cortés, Hermanos**
ODONTÓLOGOS

Curación de todas las enfermedades de la boca y dientes. Extracciones sin dolor. Construcción de toda clase de dentaduras.

DÍAS Y HORAS DE CONSULTA:

Todos los jueves de 9 á 12 y de 2 á 5
Plaza de Antonio Maura, 16—SÓLLER**Casa Mallorquina****Se da hospedaje**
y **se sirven comidas**

todo con extraordinario aseo

Casa de confianza, fundada en 1880

— DE —

GABRIEL ALBERTÍ

Rue des Faussets, 5

BORDEAUX**SUSCRIPCIONES** á Periódicos y Revistas ❖ ❖
❖ ❖ ❖ del PAIS Y EXTRANJERO

Se admiten en "La Sinceridad,, Calle de San Bartolomé, n.º 17.—SÓLLER

Importación • Exportación • Tránsitos • Consignaciones

Precios alzados para todas las destinaciones

SERVICIO especial para el trasbordo y reexportación de naranjas, limones, frutas frescas, secas y demás artículos.

Expediciones de frutas y primores al por mayor.
ESPECIALIDAD DE ESPAÑA Y ARGELIA.**MICHEL BERNAT**

Quai du Sud, 3.—CETTE—(Herault)

Dirección telegráfica: MICHEL BERNAT, CETTE. Teléfono, 4-08

Maison Guillaume Coll

FONDEÉ EN 1902

Expéditions de toute sorte de fruits et primeurs. Spécialité de pêches molles, prunes reine-claude, raisin chasselas, abricots, etc.

Artichauts, asperges, salades et toute sorte de légumes.

TRES BONS EMBALLAGES

Service complet de colis-postaux de 10 k. pour la France et l'Etranger

ADRESSE: G. COLL + Avenue de la Pépinière (en face du Marché en gros) á Perpignan (Pyrenées Orientales)

Adresse télégraphique: COLL GROS MARCHÉ Perpignan

Importaciones y Exportaciones
DE
FRUTOS, LEGUMBRES Y PRIMEURS
FRANCISCO ARBONA

6. Cours Julián. 6.—MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones, bananas, dátiles, higos, uvas pasas y en fresco. Especialidad en toda clase de frutos y primeurs de España y Argelia.

FRUTOS SECOS DE TODA CALIDAD

Telegramas: FARBONA—Marseille—Teléfono 29.68

Servicio rápido y económico en todos los servicios

LA PALMERA

SOCIEDAD COOPERATIVA

CAPDEPERA—(Baleares)

Telégramas: Palmera

FABRICACIÓN Y EXPORTACIÓN de obra de palmito al por mayor. ESPECIALIDAD EN COFAS grandes para naranjas y demás frutas. SENACHOS de todas clases y demás artículos del ramo.

Esta casa es la que mejor sirve por ser sus productos fabricados por los mismos socios.

SOLLER.—Imprenta de «La Sinceridad»

IMPRESA Y LIBRERÍA

Confección de toda clase de trabajos tipográficos, de lujo y artísticos :: Obras, Folletos, Periódicos :: Tarjetas, Besalamanos, Esquelas de defunción :: Circulares, Carnets, y sobres de todas clases :: Talonarios, Memorandums, Cheques, Participaciones de enlace, etc., etc. ::

Encuadernaciones de lujo y económicas

OBJETOS DE ESCRITORIO

LA SINCERIDAD

Casa fundada en 1885

Calle de San Bartolomé, número 17.—SOLLER

PLATERÍA

DE

RAFAEL CORTES

Calle del Príncipe n.º 13.—SÓLLER

En este establecimiento, situado en la céntrica calle del Príncipe, encontrarán los sollerenses un completo y variado surtido en objetos de dicho ramo, todo á

PRECIOS ECONOMICOS

- - Especialidad en bolsos de plata para Señora, á - -
PRECIOS DE FÁBRICA**Almacén de FRUTOS ESPAÑOLES**ESPECIALIDAD EN FRUTOS DE PRIMERA CALIDAD
AL POR MAYOR Y MENOR**MIGUEL RIPOLL :**

Libourne—Place de l'Hôtel de Ville, 6—Libourne

Naranjas, Limones, Mandarinas, Granadas de España, Dátiles, Pasas, Uva fresca, Higos de Mallorca, Ciruelas

PRIMEURS DE ESPAÑA

Bananas, Ananas, Nueces, Avellanas, Cacahuets, Castañas, Ajos, Cebollas, Charlotas

TELÉFONO, 131

COMISIONES, REPRESENTACIONES, IMPORTACIONES Y EXPEDICIONES

David March Frères**J. Ascheri & C.º Successeurs**

Boulevard du Musée, 70. MARSEILLE—Teléfono n.º 37-82

TELEGRAMAS: MARCHPRIM MARSEILLE

Expediciones al por mayor de naranjas, mandarinas, limones, bananas, frutos secos, etc. Especialidad en primores de Argelia, España y del País.

Rapidez y Economía en todas las operaciones

MAISON**BERNARDO ARBONA et ses fils**

28, COURS JULIEN — MARSEILLE

Adresse télégraphique: ABEDE (Marseille).—Téléphone, 15-04

Succursale à LAS PALMAS (Gran Canaria) Gran Vía Alfonso XIII

Télégrammes: ARBONA Las Palmas

Succursale á HAMBOURG: FRUCHTHOF.

Télégrammes: ARBONA Hambourg

Fruits frais, secs et primeurs de toutes provenances.

Importation directe.—Exportation.